

Tō Tātou Tāone Āpōpō

# He Mahere Mokowā mō Pōneke

## A Spatial Plan for Wellington City

Whakarāpopototanga



# Ihirangi



- 
- 04 **Te whakaaro hōu mō te Pōneke o te anamata**  
Re-imagining the Wellington of the future
- 
- 08 **Ko te kāinga rāhiri hei whakakitenga mā tātou katoa**  
Our vision is for a welcoming home for all
- 
- 12 **Tā mātou Mahere Mokowā mō te tipuranga i ngā tau 30**  
Our Spatial Plan is about 30-year growth
- 
- 18 **Te tirohanga whānui**  
The big picture
- 
- 20 **I kōrero mai koutou mō te tāone e hiahiatia ana**  
You told us about the city you wanted
- 
- 22 **Nā koutou te kōrero, ko tā mātou, he whakarongo**  
You spoke – we listened
- 
- 28 **E whakaū ana tā mātou mahere kia kiato ai, kia pai ai hoki te tūhono o Pōneke**  
Our Plan keeps Wellington compact and well-connected
- 
- 40 **Ka whakamātāmua mātou i ngā whakangao hei tautoko i te tipuranga**  
We'll prioritise investments to support growth
- 
- 42 **Me whai tāngata anō, me ngā rauemi e angitu ai tā tātou mahere**  
Our Plan needs other people and resources to succeed

# Te whakaaro hōu mō te Pōneke o te anamata

## Re-imagining the Wellington of the future

Kei te tāwaha o ngā panonitanga nui a Pōneke. Mai mai e huri haere ana tō tātou Tāone. E wheako ana i te tipuranga tonutanga o te taupori, i te torutoru o ngā whare, ka mutu e whakamahere ana i ngā panonitanga ā-waka e hono ana ki te āhua o te hapori. Ko tā te Kaunihera Kaupapa Here Tauākī ā-Motu mō te Whanake Tāone i tae mai ai nō te whanaketanga o tēnei Mahere Mokowā kei te arataki nui ki hea, me pēhea hoki te tautokotia o te tipuranga.

Ko te mea nui me mahi tahi tātou ki te whakāu kia uka tūturu nei te tipuranga, kia pāhekoheko me te waka, te waihanga matua me ngā ratonga, ka mutu kia tiakina ngā mea o tō tātou tāone e arohatia nei e tātou nō tātou e panoni ana.

Ko te Mahere Mokowā tā tātou tauira mō te āhua pea o Pōneke hei te anamata. E whāia nei e tērā kia tū taurite te tahito me te pūhou, mā te uara i ngā wāhi hirahira, nō te tautoko i te raukaha mō te whai whare hōu e hiahia ana e tō tātou tāone nui. Ka haere tonu te panonitanga hei raurangi rā.

E aro ana ki ō tātou māharahara – te āheitanga o te utu, te whai wāhi, te manawaroatanga me ngā pānga mai o te āhuarangi hurihuri. E tautoko ana i tā tātou whāinga kia haukino kore ā te 2050 mā te noho kiato tonu o te tāone me te wātea o ngā wāhi tipu mā te waka tūmatanui.

I te nuinga o ngā wāhi o te tāone me whai kia whakangao i te waihanga matua hei tautoko i te tipuranga. Kua tautohua e mātou he ahunga putuputu i te Mahere e tūhono ana i te whakangao ā-waihanga matua me ngā whakaarotau o ngā wāhi tipu.

Ka whakahāngai mātou i te Mahere Mokowā ki tā te Kaunihera Mahere Pae Tawhiti i ia tau tuatoru, e whakaatungia ai e rerenga o ā mātou whakangao ā-waihanga matua i te tipuranga. Ka whakahāngai hoki mātou i te Mahere Mokowā ki ngā mahere whakangao waka nō ērā e whakanake haere ana.

E takoto ana i tēnei Mahere Mokowā te ahunga whānui mō te tipuranga moe i tō tātou tāone. He mea matua te Mahere Ā-Rohe hōu hei whakatinana i te Mahere Mokowā. Ko tā mātou whāinga kia

whakaputahia he Mahere Ā-Rohe herenga kore i te tau nei hei wānangatanga anō, hei arataki i tētahi Mahere Ā-Rohe whai ture ā te Mei-Hune ā tērā tau mō ngā tono ūkawa.

Kei roto i te Mahere Ā-Rohe ngā kaupapa here me ngā ture hei arataki, hei whakahaere i te whanaketanga, pēnei i te wāhi e whakatū whare ai, me te ikeketanga o te hanganga ki ngā wāhanga rerekē o te tāone, tae noa ki ngā paewera ki te tiaki i te taiao, i te tuku ihotanga me ngā wāhi āhua motuhake hirahira, me te whakahaere i ngā tūraru o ngā matepā taiao.

Kua whītiki tā mātou mahi tahi me Taranaki Whānui, me Ngāti Toa Rangatira hoki hei whakaatu mārama nei i tō mātou rangapūtanga me te mana whenua. Kua aro, kua whakatakoto hoki i ngā uara ā-mana whenua, i ngā hiahia me ngā tūmanako ki te aronga me ngā mahere o te Mahere Mokowā.

Tēnā rawa atu koutou katoa i ā koutou kōrero, me ngā urupare nō te whanaketanga o te Mahere. Inā te nui o ngā tirohanga mō te pēheatanga o te tipu o Pōneke, heoi anō rā ko te mea matua e hiahia ana a ngāi Pōneke ko te mutunga mai o te pai mō te tāone e puāwai rawa atu ai te iwi i te nāia nei, ā, hei te anamata hoki.

E noho ana tātou ki tētehi tāone ātahua, e aroha nuitia nei. Ko tēnei Mahere Mokowā, te Mahere Ā-Rohe me te whakamaheretanga whakangao ā-pāhekoheko nā te Kaunihera me ō mātou hoa kōtui, ka tārai tonu i tētahi Tāone Matua, uka nei, tapatahi nei, auaha nei hoki e poho kererū nui ai tātou.



**Andy Foster**  
Mayor



## Me āta whakaaro tātou mō te anamata

Ko tā te KOWHEORI-19 he whakaatu ara hōu ki a tātou, ki te mahi i ngā mahi. Kāore i tua atu i te wā nei ki te whakapiki ake i te manawaroa ā-pāpori , ā, kia whakangao i ūtātou hapori mō te pae tata, me te pae tawhiti anō hoki.

Ko te Mahere Mokowā nei hei mahere matua mō te āhua o Pōneke hei te anamata. Ko ēhea ngā wāhi e hiahia ana a ngāi Pōneke ki te whakawhanake? Me pēhea, ā, ka pēhea nei hoki te nui? Ka pēhea tā ngā kainoho me te Kaunihera manaaki i ngā mea e motuhake ai a Pōneke i tēnei wā, ā, haere ake nei?

Me whakamahere mō te tipuranga tonutanga. He nui kē ngā utu hoko whare, te rēti anō hoki, ā, e mōhio ana tātou me nui ake ngā whare mahana, maroke, mehemea e tōnui ai te tangata.

Me haukino kore tātou i mua mai i te tau 2050. Me tautoko tā tātou mahere i te pēheatanga o te noho, o te nukunuku haere hoki a ngā tāngata i te tāone.

## Kua kōrerotia mai e koutou ūtātou whakaaro

Nō te wā i ui atu ai mātou ki a koutou mō te Mahere Mokowā hukihuki i te Ākuhata me te Hepetema 2020, i hiahia koutou ki tētahi tāone ngangahau, pai nei te noho. I aro ai koutou ki te whakakīnga o te whenua ki ngā whare, te taiao, te āhuatanga ake o te tāone me waihangā matua o te tāone nui. Tēnā rawa atu koutou te hunga 3,000, nā koutou ngā tirohanga me ngā whakaaro i homai. Kua whakarongo mātou ki ērā whakaaro, ā, kua panonitia te mahere.

## Kua whakarāpopotohia ngā kōrero matua

E mea ana tēnei kōrero:

- ngā ariā matua i ūtātou urupare
- ā mātou panonitanga i te mahere
- he aha ā mātou mahi me te āhua o ngā kawenga

Ki te hiahia koe ki ētahi kōrero anō, ka kitea te Mahere Mokowā i [planningforgrowth.wellington.govt.nz](http://planningforgrowth.wellington.govt.nz)

# Ko te kāinga rāhiri hei whakakitenga mā tātou katoa

## Our vision is for a welcoming home for all



Ka mahi tahi mātou me te mana whenua me te hapori kia ahuahu ake i tētahi tāone pai nei hei nohoanga, ā, kia tāone whakaihiihi e tō mai ai i ngā tāngata. He tāone nui:

- e whakanuia ai te āhuatanga ake o Pōneke, ūna ahurea kanorau, auahatanga hoki
- e whakamana ana i te ahurea o te mana whenua me ūna whakapapatanga iho ki te whenua
- e āhei ai te tangata te noho pātata atu ki te taiao
- kia ngāwari te utu o ngā whare, he ngāwari te tono, ā, he nui hoki mō te katoa
- e waihanga ana i ngā tiriti mō te tangata, e taurikura ai ngā kamupene, ā, kia tōnui anō hoki ngā hapori.



### E ono ā mātou whāinga mō Pōneke



#### Kiato

E waihanga ake ana runga i te takoto o te tāone nui me ūna hanganga (tōna āhua ā-tāone), ā, me kounga te whanaketanga i ngā wāhi e tika ana.



#### Manawaroa

E ora ana, e pakari ana te taiao māori me ngā taiao i hangaia ai. E āki ana te whakahoahoa pai i te mahi korikori me te mahi taunekeneke e hua ai ko te manawaroatanga ā-pāpori.



#### Kia ngangahau, kia tōnui

E manawareka ana ki te kanorautanga ā-iwi, ā-ahurea hoki. E tautoko ana mātou i te tangongitanga, ā, ka whakangao rautaki e pupurutia ai he ohanga tōnui.



#### Kia tauawhi, kia tūhono

E tūhono ana tātou mā tētahi pūnaha waka kounga o te ao, ā, he wāhi whakamanea tūmatanui ō tātou e pai ai te toro mā te katoa e tautoko ana i ngā uara o ngā hapori kanorau me ngā ahurea kanorau.



#### Tautaiao

Ka manaaki, ka whakaute i te taiao māori, ā, e pārekareka ana ki ngā wāhanga taiao o te tāone nui.



#### He hoa mahi me te mana whenua

E mārama ana mātou ki te tūranga nui o te mana whenua, ā, ka noho haumi me rātou.

# Ka āta whai mātou i ngā ara e tautokotia ai tā mātou whakakitenga me ngā whāinga

E whakaatu ana ngā tono whakatipu mō ētehi wāhi pū o te tāone, me tā mātou Mahere Mokowā i ō mātou ahunga.

## Te Whakakitenga o Tō tātou Tāone He kāinga rāhiri mō te katoa

### Ngā whāinga o Pōneke



Kia kiato



Manawaroa



Kia ngangahau,  
kia houkura



Kia tauawhi,  
kia tūhono



Tautaiao



Te Rangapū me te  
mana whenua

### Ngā tohutohu

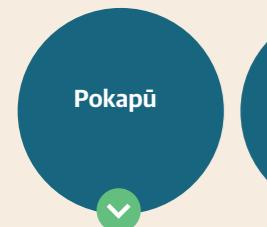
- Ko te āhua o tō tātou tāone kiato, e pai ana hei nohoanga, e wātea ana hoki ki te katoa, ka mutu, e whakamahi pai ana i te waihanga matua e tū kē ana, me ngā rauhangā.
- He pai tā mātou hoahoa whare hōu, ā, ka tautokotia ki ngā papa tākaro kounga, ki ngā ratonga hapori kounga me ngā rauhangā waka kounga.
- E haumaru ana ngā whenua tūmatanui, he pai te hoahoa, ā, e eke ana ki ngā hiahia kanorau.
- Ko te whakangao roa i ngā rawa, i te hapori me ngā papa rēhia he tautoko i te whanaketanga o te anamata.

- E tautoko ana mātou i te auahatanga, i te tangongitanga me ngā hangarau i roto i ngā whanaketanga hapori.
- E whakakipakipa ana ngā wāhi ā-taahua, tūmatanui ngangahau, i ngā whanaketanga hōu.
- Ka manaaki mātou i ngā wai e pai ake ai tōna kounga.
- Ka whakahōu mātou i ngā pokapū ā-hapori. E angitū ana, ā, e whakahihiko nei i te tipuranga ake, me te whanaketanga o ngā kāinga tata.
- E āki ana mātou kia hua mai he mahi hōu, kia tipu ake anō ai ngā pakihī.
- E tautoko ana ngā whanaketanga hōu nei i te whāinga o Pōneke kia toitū, kia haukino kore.
- Ka manaaktia ngā āhuatanga taiao māori hira me ngā āhuahanga kikokiko.
- He wāhanga te taiao māori nō Pōneke, ā, he ngāwari noa te whai i ngā hononga tautaiao.

- Mā te whakawhanake tāone e tautoko ai i te manawaroatanga ā-pāpori, ā-tinana hoki.
- Ka whakahoahoa, ka tiaki, ka whakapai ake i te waihanga matua, i ngā rauhangā, e pakari ai ki te ātete i ngā wero o ngā matepā taiao me te āhuarangi hurihuri.

- Ka kōwhiri tātou ki hea tātou noho ai, ā, e ngāwari noa ana te toro atu ki ngā wāhi tūmatanui.
- Ka nui ake ngā kōwhiringa ki te pāhekoheko, ki te korikori anō hoki.
- Ka whakamana, ka whakanui hoki i te ahi kā.
- Ka kōwhiri mātou i ngā nekehanga e pai ana mō te takotoranga o te tāone nui, e whakaitihia nei ngā putanga haukino, kia pai ake ai hoki te hauora.
- E whakamana ana, e whakanui ana i te tuakiri tangata me tōna āhua noho ki te whenua. He haumaru ngā kōwhiringa waka e pai anō ai te häereere.

### Ngā tāpaenga kia tipu



Pokapū



Ngā hapori  
ā-roto



Ngā hapori  
ā-waho



Te taiao māori  
me ngā papa  
wātea



Ngā matepā  
taiao me te  
āhuaranga  
hurihuri



Ngā wāhi  
angitu

Te whakatinanatanga me te whakarewatanga o te Mahere Mokowā me te Mahere Mahi



# Tā mātou Mahere Mokowā mō te tipuranga i ngā tau 30

## Our Spatial Plan is about 30-year growth



Ka kite koe i tā mātou anga 30-tau te roa, mō te tipuranga ake o te tāone ki *Tō Tātou Tāone Nui o Āpōpō: He Mahere Mokowā mō Pōneke*. Ka whakatakoto te Mahere ki hea tipu ai, ka mutu me pēhea e tipu ai, e whanake ai hoki a Pōneke, ā, e whakatakoto ana i te ahunga kaupapa here matua mō te arotake i te Mahere Ā-Rohe.

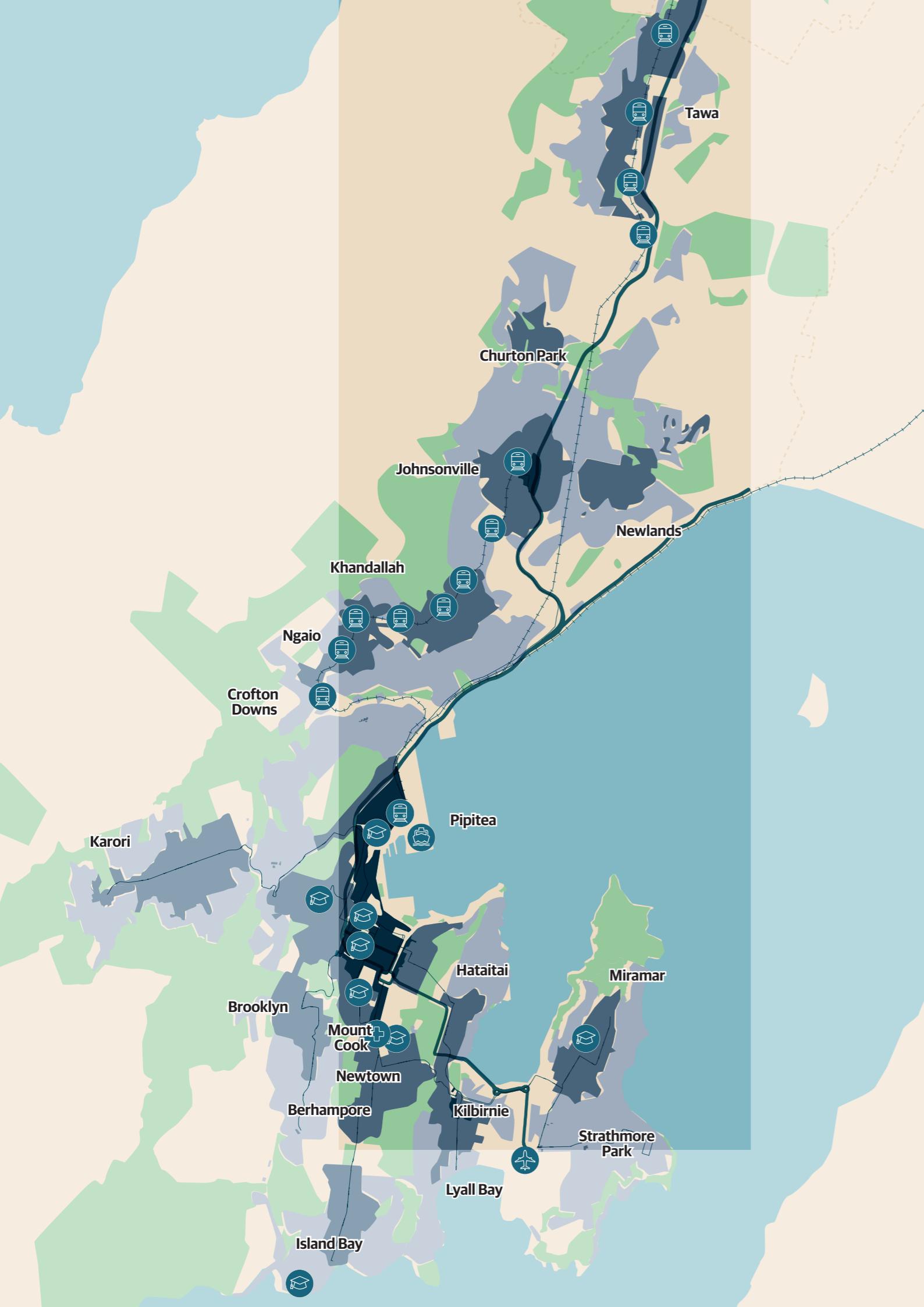
Mā te aro ake ki te tipuranga ake o te tāone nui me tōna whanaketanga ake e kitea ai te mahi tahi a te kāwanatanga, a te kaunihera me te hunga whai pānga. He haepapa tō ō mātou haumi mana whenua, tō ngā hapori, tō te rāngai whakawhanake tūmataiti, me ngā ratonga waihanga matua ki te whakatinana i te whakakitenga.

**E whai whakaaro ana te Mahere i ngā āhuatanga e hira ana mō te taha ki te whakatipu i te tāone nui, pēnei me:**

- te āhuarangi hurihuri
- te nohonga whare
- ngā mahi pakīhi
- te waihanga matua, ngā wai e toru (wai inu, wai para, me te wai heke)
- ngā papa wātea me ngā uara taiao
- te āhuatanga ake me ngā taonga tuku iho
- ngā matepā taiao.

**E tautoko ana te Mahere i a mātou kia:**

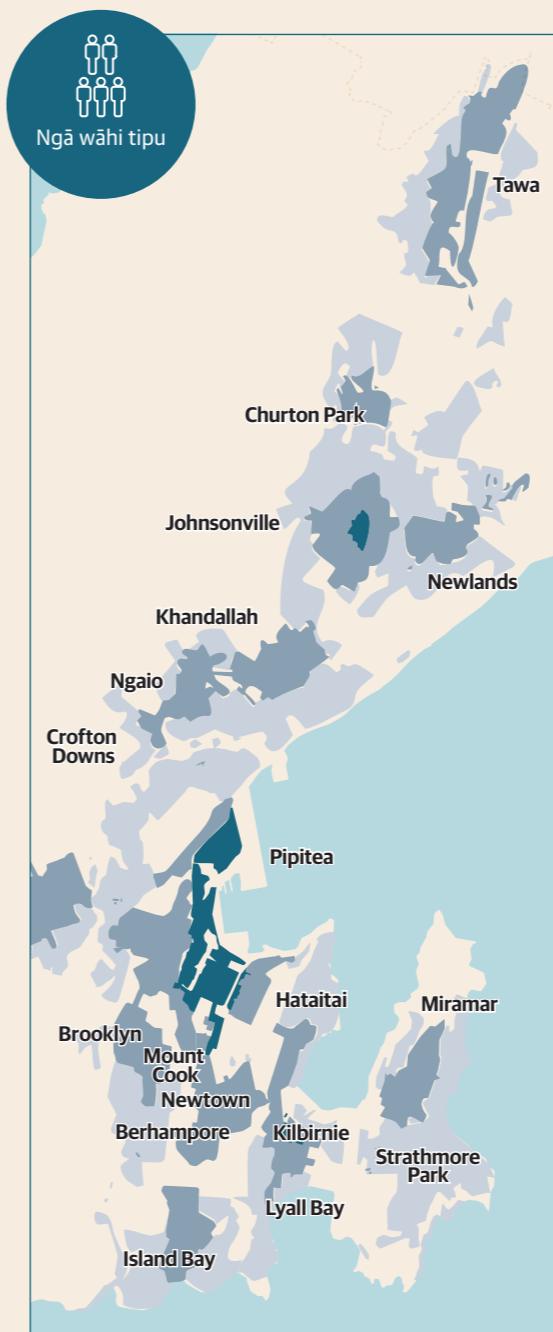
- whakahāngai i te tipu me te whakapaipai ake : i te taiao, i te kōwhiringa whare, me te utu e taea ana, te whai wāhi ki ngā mahi me ngā angitutanga, te oranga ā-hapori me te wheako o te manuhiri
- whakamātāmua i ngā whakangao pēnei me te waka, ngā wai e toru, ngā rauhanga ā-hapori, ngā papa tākaro me ngā papa wātea
- ārahi i te āhua me te wairua o te whanaketanga ki te anamata
- ārahi i ngā whakangaonga a ētahi ake i te tāone.



## Te tipuranga o te taupori

I tēnei wā nei ko te tipuranga me te whanaketanga o te tāone nui e hāngai ana ki te 'tuaiwi whakatipu' e tau ana mai i te hapori o Waitohi ki Te Awa-a-Taia. Waihoki, ko te tāpiri atu ki tēnei mahere, *Tō Tātou Tāone mō Āpōpō* e āta whai ana kia tipu ake ēnei wāhanga:

- te pokapū
- ngā hapori pātata
- ngā pokapū o ngā hapori ā-waho e tū kē ana, e karapoti ana hoki i ngā teihana tereina.



Wāhi tipu
Nui
Waenga
Iti
Wāhi tautaiao
Ngā ara whakawhitihiti
Te Ara Matua
Ngā ara matua o ngā pahi
Ngā ara tereina

Teihana Tereina
Wāpu
Ngā Wānanga
Hōhipera
Taunga Waka Rererangi

## He aha te take me whakamahere tātou mō te tipuranga?

Mā ēnei āhuatanga e whitu e whakatau ai he pēhea tā tātou mahere mō te tipuranga o tō tātou tāone

**1**

### Te kōwhiringa whare me te utu e taea ana

E hiahia ana mātou kia whānui ngā tūmomo whare e taea ana te utu, ngā whare ora, hei whare mōu, ahakoa tō pakeke, tō whihinga utu, ō āhua noho, ō hiahia ā-nekenga rānei. Ko ngā pākritata, ka aro pū ki te hapori, ka ngangahau, ka pai anō te takotoranga kia ngāwari ai te tūhono atu ki ō kiritata, kia ngāwari hoki ki a koe te haere ki tō wāhi noho, ki tō wāhi mahi me ō wāhi ngahau.

**2**

### Ngā rawa whakahaere e tautoko ai te tipuranga ake

Ka aro mātou ki ngā wero waihangā matua kia ngāwari te utu, kia nahanaha kia penapena hoki. Nō reira, me whakangao i ngā wai e toru me, i te waihangā matua ā-waka, me te whakāū kia tika ngā rauhangā hapori mō te mahi, ka mutu he urutau. Me whakahāngai hoki i ngā mahere me ētahi atu ratonga waihangā matua, kaiwhakawhiwhi ratonga hoki, ā, kia manaakitia te waihangā matua e hira ana ki te motu whānui, ki ngā rohe hoki.

**3**

### Te rangapū me te mana whenua

E matapoporetia ana tā mātou rangapū ki a Taranaki Whānui me Ngāti Toa Rangatira. Ka wānangatia e mātou ētahi huarahi ki te waihangā whare ngāwari nei te utu mō te Māori, ka tiakina ngā wāhi tapu, me ngā wāhi tūpuna, ā, ka komokomo atu i ngā āhuatanga hirahira o te ao Māori ki roto i te ao o te tāone nui.

**4**

### Te waka me ngā āheitanga hohe

E hiahia ana mātou kia haumaru, kia ngāwari te nuku haere i te tāone. He nui ngā wero kei mua i te aroaro mō Pōneke, i te tokomaha o ngā tāngata e nuku mai nei ki te noho me te mahi.

E ea ai ēnei wero, me kawe i ngā tini tāngata i Pōneke mā ngā waka torutoru ake. E tautoko ana te Mahere Mokowā i tēnei whāinga, i tana āki kia kiato te noho, i tēnā o te tipuranga rangiwhāwhā, e āhei ai te noho i roto i te hanganoho kē o te tāone, kia pātata hoki ki ngā ara waka kua tū kē, me ngā ara kua whakamaheretia hoki.

Mēnā e noho pātata ana ngā tāngata ki ō rātou wāhi mahi, ki te teihana tereina, ki ngā huarahi pahi tere me ngā tūhononga ara pahikara, māna noa ake te kore, ka waiho atu te waka ki te kāinga, ka haere kē mā runga pahikara, ka pikī i te pahi i te tereina rānei, ka pārekareka rānei te haere mā raro ki te tari.

**5**

### Ngā takiwā ā-pakihi, me te mahi

Ko te Pokapū o Pōneke te pokapū pakihī mō ngā tāngata 200,000 puta i te rohe. I ia rā ka kō atu i te 75,000 tāngata e haere ana ki te tāone ki te mahi, ki te whai i te mātauranga, ki te hokohoko me te kai. Ka noho tonu ko Pōneke hei pokapū mō te rohe, heoi anō, ka tōnui hoki ngā pokapū o ngā hapori nō te tokomaha haeretanga o ngā taupori, nō te haerenga tonutanga hoki o te mahi i te kāinga. Ka whakatutuki mātou i ngā hiahia mō ngā whenua pakihī tāwariwari ki ngā wāhi e tika ana, puta i te tāone, nō te wā tonu e tiaki ana i ngā rironga hira o te rohe me ō te rohe whānui atu. Ka tautoko mātou i ngā pakihī rerekē, ā, ka akiaki i te mahi tangongi, i te panonitanga hangarau, me ngā āheitanga tāwariwari ki te mahi.

**6**

### Te Manawaroa me te āhuarangi hurihuri

Ka whakatītina mātou i tētahi taiao manawaroa. Waihoki, ko te waihangā i ngā whare, i ngā wāhi hoki e ētete nei i ngā matepā taiao me te āhuarangi hurihuri, ā, ka whakangao atu i ō tātou hapori kia manawaroa ā-iwi whai muri mai i te KOWHEORI-19.

**7**

### Ngā taiao māori, me ngā taiao ā-ringa tangata

Ka pupurutia, ka whakapaipaitia ake hoki e mātou ō tātou papa wātea, ngā papa tākarō, ā, ka whakatautaiao i Te Pokapū o te Tāone, otirā ka tiaki tonu i ngā āhuatanga ake, i te rerenga rauropi me ngā horanuku.

## Ā-Tāone whānui



**50,000-  
80,000**

Te whakapae tipuranga taupori hei ngā tau 30 e haere ake nei



**24,600-  
32,200**

Kia nui ake ngā whare hei tāpiringa/whakapaenga nohonga

## Wāhi taumata

### Te Pokapū

Ki te

**18,000**

nui ake ngā tāngata

**7,900-8,800**

Kia nui ake ngā whare e hiahiatia ana

### Ngā hapori ā-roto

Ki te

**14,000**

nui ake ngā tāngata

**4,100-5,400**

Kia nui ake ngā whare e hiahiatia ana

### Ngā hapori ā-waho

Ki te

**42,500**

nui ake ngā tāngata

**12,600-18,000**

Kia nui ake ngā whare e hiahiatia ana

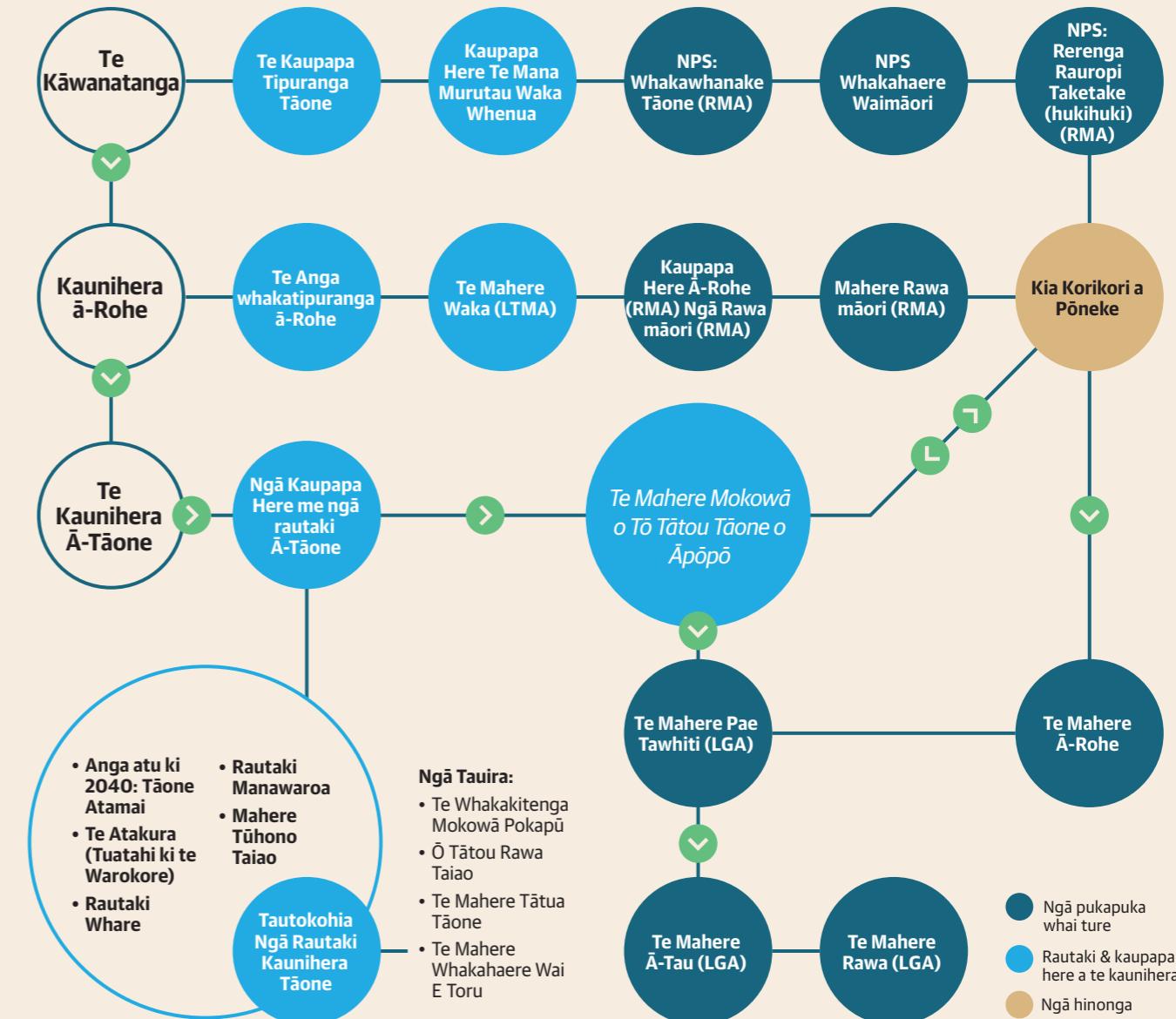
# Te tirohanga whānui

## The big picture

*Ko Tō Tātou Tāone o Āpōpō he wāhanga nō tētahi kaupapa whānui e ahuhu nei i te āhua o te tipuranga me te whanaketanga o Pōneke.*

Ko ngā mea āki ā-motu, ā-whakaaweawe, e tārai ana i te aronga o te tipuranga me te whanaketanga o te Tāone ko:

- Te Kaupapa Here Ā-Motu mō te whakawanake tāone 2020
- Te Kaupapa Here Tauākī Ā-Motu mō Ngā Whakahaere Waimāori 2020
- Te Tāpaenga Kaupapa Here Tauākī Ā-Motu mō te Rerenga Rauropi Taketake
- Te Kaupapa Whakatipuranga Tāone
- Te Kaupapa Here Kāwanatanga mō Te Mana Murutau Waka Whenua 2021/22-2030/31



**Hei te taumata ā-rohe ko te Tauākī Kaupapa Here Ā-Rohe o Pōneke (2013), Te Mahere Waka Whenua Ā-Rohe o Pōneke (2021) me te Te Anga Whakatipu Ā-Rohe o Pōneke e mārama ai tā mātou aŋa whakamua hei whakahaere tipuranga.**

He mea tautoko e te Anga Whakatipu Ā-Rohe i Tō Tātou Tāone Āpōpō nā tana whakatako i te horopaki rautaki hei ārahi, hei ārahi, hei tuitui, hei whakahāngai hoki i te mahere tāone me te whakangao rawa hei te taumata ā-rohe. Ko te tāone o Pōneke e whai wāhi nui ana ki te tautoko i ngā kāinga hōu e hiahiatia ana mō te whakapae ka tipu ake nei te taupori e 200,000 hei ngā tau 30.

Ā-rohe nei, ko Tō Tātou Tāone o Āpōpō tētahi wāhanga i tā te Kaunihera kaupapa whānui Te Whakamahere Tipuranga. Ki te taha o te Mahere Ā-Rohe, Tō Tātou Tāone o Āpōpō e whai wāhi nui ana i te āhuahanga ake, me te mahi o te Tāone hei te anamata.

Ko ētahi atu kaupapa hira o te Kaunihera kua tautoko mai, e whai ake nei:

- Pōneke 2040
- Te Atakura
- Te Rautaki Kāinga me te Rautaki Manawaroa
- Te whakapuakitanga i te āhuarangi hurihuri, ā, whawhati tata haupiri i te tau 2019
- He Pokapū Koranehe Kore i mua i te tau 2025.

# I kōrero mai koutou mō te tāone e hiahiatia ana

## You told us about the city you wanted

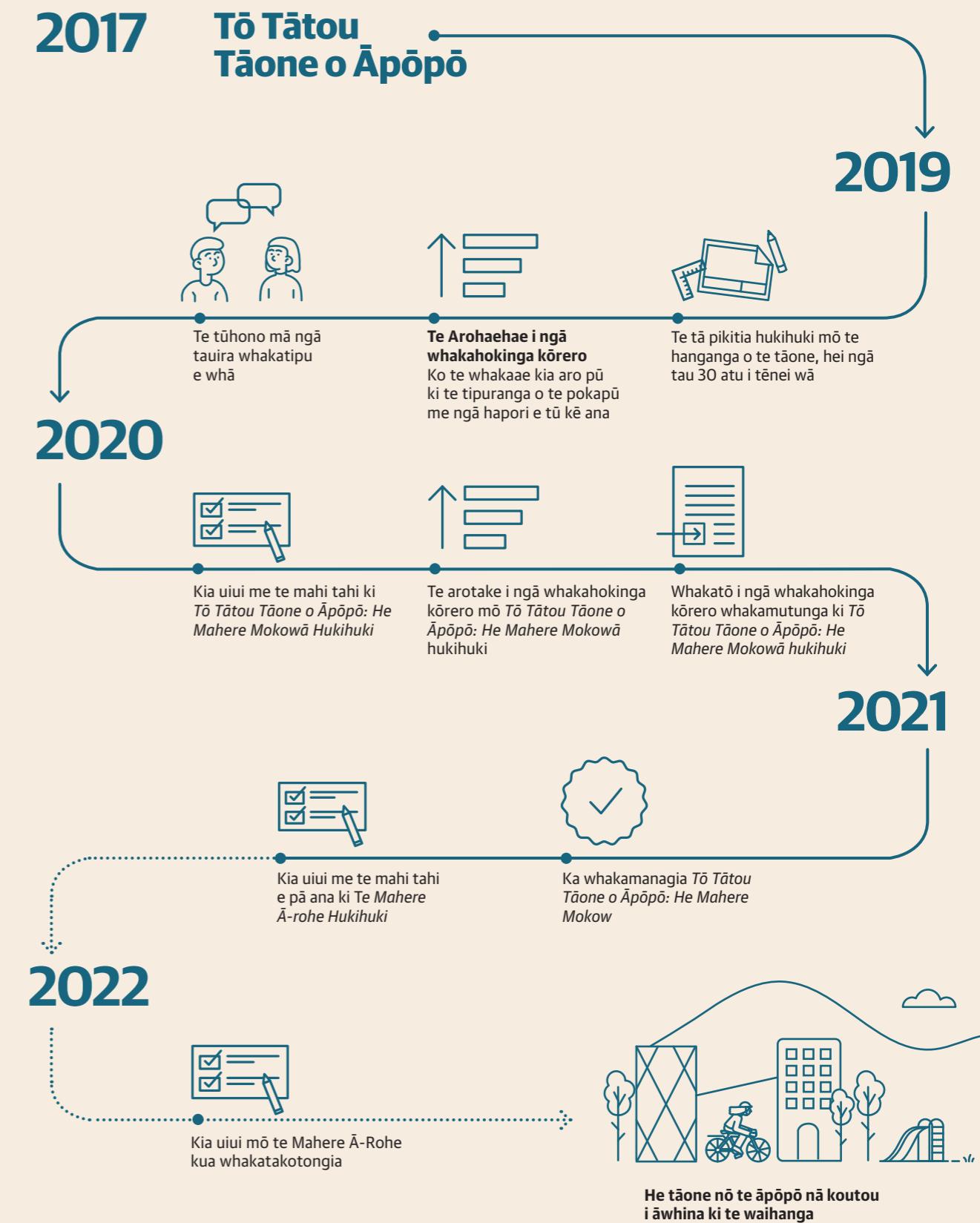
I timata ā mātou whakawhiti kōrero ki a koutou i te tau 2017, mō te anamata o tō tātou tāone, mātua nei ko te pokapū, me ngā hapori e karapoti mai nei.

E ai ki ngā whakautu, i whakaritea, i whakamātauria ngā tauira whakatipu anamata e whā. I aro ia tauira ki a Pōneke hei tāone, kia:

- mātāmua ko ngā tāngata
- kia tūhono, kia wātea, ngā wāhi e noho ana, e mahi ana, e kori ana ngā tāngata.

Neke atu i te 1,300 ngā tāngata i whakahoki kōrero mai mō ngā tauira nei. I kitea whānuitia te kaha o te tautoko mō te ahunga ki te whakamarohi i te pokapū, ngā hapori ā-roto me ngā takiwā o te tāone. (I whakamana te Kaunihera i tā koutou tono i te marama o Hune 2019). Nā ā koutou whakahokinga kōrero, i taea ai e mātou te Mahere Mokowā te whakawhanake.

### Te ara i tae ai tātou



# Nā koutou te kōrero, ko tā mātou, he whakarongo

## You spoke – we listened

E mihi ana ki te 2,897 o koutou i whakahoki kōrero mai mō te Mahere Mokowā hukihuki. Nā te whānui o ngā whakaaro i taea ai e mātou te whakarite i taea ai e mātou te mahere whakamutunga te whakarite.

Kei tā mātou paetukutuku ngā whakahokinga kōrero katoa, engari, anei ngā ariā matua me ā mātou urupare.



1

**Kei te pīrangī koutou kia hihiko, kia ora pai te tāone me te kounga o te ora**

Kua whakamana mātou i ngā kōwhiringa whare e tautoko ana i ngā rahinga tangata. Kua mārama hoki te kitea o ngā hiahia, pēnā me te whai whare, ngā mahi pakihī me te whai mahi, me ngā hapori kua tūhonotia.

Kua kaha hoki te aro ki te āta whakarahi ake i te tāone, mā te whanaketanga o ngā whakahaerenga o te Mahere Ā-Rohe hōu, hei tautoko i ngā aratohu waihanga.

Ka aro hoki mātou ki te whanaketanga o ngā wāhi i waenganui i ngā whare, me te tautokona o te ora o te tāone e ngā papa wātea, e ngā wāhi o te marea, e ngā tiriti anō hoki.

2

**Kei te hiahia whare kounga koutou, whare e taea ana te utu**

Kua kaha nei tā mātou aro ki ngā utu ā-whare kia maha ake ai ngā whare, ā, kua whakarerekētia e mātou, e nui ake ai ngā kōwhiringa whare.

3

**He rerekē ō koutou whakaaro mō te whakawhānui i ngā tono whare**

Ka haere tonu ngā mahi whakamahere i te tipuranga anamata i ngā hapori kua tū kē mā te whakakaha i te whakakī whenua anō, me te whakararahi. Kei te pokapū kē o te tāone te tipuranga, ki roto o ngā hapori o roto me ūna taha, ngā pokapū o ngā hapori, me ngā teihana tereina.

Kua whakamana kē mātou i te whakakī whenua ki ētahi wāhi o Pukehīnau. Waihoki, kua kaha hoki te whakapakari i ēnei taiao, i tōna whakarrahinga mā te aro ki ngā ratonga ā-hapori.

# 4

## He rerekē ō koutou whakaaro mō te whakataurite i te tipuranga o te tāone me te tiakanga o te āhuatanga ake o Pōneke

Kua āta taurite i a mātou he pēhea tā mātou whakaū ki te whakaute i ngā whanaketanga e haere ake nei, i te wairua ake hoki o ngā hapori rō tāone, me te tuku tonu kia panoni, kia puāwai.

Kua arotakengia, kua whakamātauria hoki e mātou ngā panonitanga i te āhuatanga ake i te Mahere Mokowā, pēnei me te:

- Here i ngā whakahaerenga ā-turaki whare i hangaia i mua i ngā tau 1930 i ngā wāhi āhuatanga ake i te Mahere hukihuki
- Te whakarite huarahi kia piki ake ai te whakakīkī whenua i te whakatū whare, i ngā wāhi i waho o ngā hapori āhuatanga ake e tata ana ki te tāone, ki ngā wāhi matua o te tāone rānei
- Te whakarite aratohu hou mō te arotake i ngā mahere e pai ai te whakahaere i ngā pāngā o te whakakīkī ki ngā whare.

Ka kaha kē atu te whakakī i ngā wāhi o ngā hapori ā-roto, kia hāngai ake ai ki ngā ture i te Kaupapa Here ā-motu o te Whakawhanake i ngā Tāone, engari ka tohua ngā wāhi āhuatanga ake hei wāhi mō te tokooti (ka pupurihia tonutia te āhuatanga o nāianei, kia kaua e nui atu i ngā taumata e toru o te whare teitei).

Ko ngā wāhi hirahira ki te Māori, ngā wāhi tuku iho, ngā whare, me ngā rākau i te pokapū, ka tiakina tonutia.

Ka whakahouhia haerehia ngā wāhi whai mana me te mana whenua, me te āpiti i ngā wāhi tuku iho, i ngā whare, me ngā rākau me tiaki, i a mātou e arotake ana i te Mahere ā-rohe.

# 5

## Nā koutou i kī mai, me whakangao i ngā ratonga hei tautoko i te tipuranga

Kua tāpiri i ngā moka kōrero e whakamārama ana i ngā whakariterite o te whakangao i ngā rawa e pai ake ai te tipuranga.

Kua tohua tētahi kawenga tūāoma, e hono ana i ngā mahere ratonga, me te kawenga ki ngā aronga pū o te tipuranga.

Ka hāngai te Mahere Mokowā ki te Mahere Pae Tawhiti a te Kaunihera i ia tau tuatoru, kia hāngai hoki ngā whakangaonga ki te tipuranga.

Kua tāpiri hoki i ngā kawenga e whakaū ai te mahi tahi ki tangata kē, ki te whakamahere me te kawe i te waihanga matua e hāpai ana i te tipuranga.

# 6

## Kei te hiahia koutou kia aro tika, kia pāhekoheko hoki i ngā hiahia o te mana whenua

Kua mahi tahi mātou ki a Taranaki Whānui me Ngāti Toa Rangatira kia āta whakaahuatia tā mātou haerenga ngātahi me te mana whenua i te Mahere Mokowā.

Kua āta āhukahuka, kua whakatō hoki i ngā uara, i ngā wawata hoki o te mana whenua i te Mahere Mokowā i te taumata hanganga me ngā whakaaro hukihuki. Hei tauira, kua:

- Panoni i te tauākī whakakitenga
- Tāpiri i tētahi whāinga, ngā aratohu me ngā kawenga e hāpai ai i te mahi tahi ki te mana whenua
- Kua pirihongo mātou kia hāpai i te ahurea Māori hei wāhanga matua mō te tāone me tōna hanganga.

# 7

## Kei te pīrangī koutou kia pai ake te waka tūmatanui me ngā ara i te tāone, waihoki, ngā rohenga haumaru mō ngā momo waka

Kua whakaū mātou kia hāngai te aronga o te Māhere ki te waka, ki te tūhonotanga me te whai wāhi. Kua whakatō hoki i ngā painga o te haere mā raro, o te eke pahikara me ngā waka tūmatanui.

Nā ngā aratohu hōu o te Mahere Ā-Rohe e waihangatia ana, me mātua whai te Kaunihera i ngā whare tū apiapi, me ngā whanaketanga e aro ana ki te hanganga e pai ana mō te whai wāhi, me ngā pakeke.

# 8

## Kei te tautoko koutou kia whakamahere mō ngā matepā taiao, te āhuarangi hurihuri me te toitūtanga

Kua whakaū mātou kia aro te Mahere ki ngā matepā taiao, te āhuarangi hurihuri, me te toitūtanga. Ko ngā panoni nei e:

- Whakamārama ana i te take e hira ana te whakamahere mō ēnei wero
- Aro ana ki ngā matepā taiao, me te āhuarangi hurihuri hei pāngā matua e whakaaweawe ana i tō mātou aronga ki te tipuranga
- Mārama ake te kitea, ko ngā matepā taiao me te āhuarangi hurihuri e āta whakaerotia ana, i ō te Mahere tono tipuranga.



9

**Kei te pīrangī koutou kia aro i a mātou te mana o tō tātou taiao me ngā taonga tuku iho**

Kua tohu mātou i ngā taiao māori me ngā taiao hangahanga hei wāhi hirahira e tautokotia ana tō tātou tipuranga anamata.

Ka whakaritea ngā ture hou i te Mahere ā-rohe hei tiaki i ngā wāhi māori, i ngā wāhi māori hirahira, i ngā takutai me ngā horanuku ahurea.

Kua mātua aro mātou kia whakataumata te Mahere Mokowā i te waihanga toitū.

10

**He māharahara ō koutou mō ō te Mahere pārongo tautoko, te tūāpapa taunakitanga, me ngā whakapaenga**

He whānui ngā pūrongo hei āwhina i te tāraitaunga o te mahere. Hei tauira, he nui ngā mahi a Wellington Water Ltd i ngā whakangaonga ki ngā wai e toru hei āwhina i ngā whakamahinga, me ngā tipuranga o te wā nei.

Kua arotakengia, kua whakahoungia hoki e mātou, ā mātou whakaritenga mahi, kia hāngai tonu ki te Kaupapa Here ā-motu mō te Whanaketanga o ngā Tāone. Hei tāpiringa ki aua whakaritenga mahi:

- Ka aro ki te teitei me te apiapi o ngā whare tāone, kia pai kē atu te pitomata o te whanaketanga
- Ka hangaia ngā whare teitei kia whai i ngā taumata e ono ki ngā wāhi hīkoikoi i te pokapū, i ngā pokapū ā-tāone, me ngā teihana tereina (hāunga ko ngā wāhi e whai take kē atu ana)
- Ka nui te raukaha, kia whakaea i ngā tono whare me ngā whenua pakihī i te wā tata, i te wā nei me te wā roa e heke mai nei.

## Ngā kawenga mahi i te Mahere Mokowā

I whiwhi mātou

8

E 8 ngā wiki hui akoako mai i te marama o Ākuhata ki te Oketopa 2020

2,897

E 2,897 ngā whakahokinga kōrero



2,785

E 2,785 ngā whakahokinga kōrero i ahu mai i ngā tāngata takitahi

112

E 112 ngā whakahokinga kōrero i ahu mai i ngā tōpūtanga

I rongo kōrero mātou i ngā momo whare whānui me ngā reanga rerekē hoki

54%

E 54% o ngā whakahokinga kōrero i ahu mai i ngā hapori ā-roto me te Pokapū o Pōneke

46%

E 46% ngā whakahokinga kōrero i ahu mai i ngā wāhi kē atu o te tāone

66%

E 66% ngā whakahokinga kōrero i tae mai mā te ipurangi

Te āhua o te kawe i ngā mahi

29

E 29 ngā hui akoako i whakatūria

12

E 12 ngā hui whawhati tata i whakatūria

8

E 8 ngā hui ki te hunga whaipānga

2

E 2 ngā hui ipurangi i kōkirihiā

7

E 7 ngā hui hapori

4

E 4 ngā hui ki ngā kaikaunihera

Hei tāpiringa ki ngā pepa pānui me ngā whakatairanga, i whakarite mātou i ngā ara pae pāpāho pāpori, kia whāngai kōrero atu ki te minenga nunui

I whakarite ara tautoko anō ngā kaikaunihera mā te whakatū i ngā hui ki ō rātou Rohenga, te toha i ngā pārongo, te whakautu i ngā pātai me te whai māramatanga i ngā pānga o ngā whakahokinga kōrero.

# E whakaū ana tā mātou mahere kia kiato ai, kia pai ai hoki te tūhono o Pōneke

## Our Plan keeps Wellington compact and well-connected



Kei te aro mātou kia noho kiato, kia tūhono pai a Pōneke. Ka āta whakaritea te nuinga o tō mātou tipuranga anamata mā te whakaapiapi ake i ngā hapori e tū kē ana, inarā ko ēnei wāhi:

- Te pokapū
- Ngā hapori ā-roto
- Ngā hapori ā-roto 14 me ngā rohe o te teihana tereina.

Ka mana tonu te whanaketanga i ngā whenua hou i Upper Stebbings Valley me te pāmū o Linconshire.

Mā tā mātou kōkiri i ngā mahi nei, e pai ake ai te whai whare, me te whakaniko i aua wāhi kia ngangahau ai, kia whai take ai. He mahi hoki tēnei i whakaaetia ai e koutou i ngā hui i Ko Tō Tātou Āpōpō i te tau 2017, i ngā hui whakatauira i te tau 2019, me ngā whakahokinga kōrero i te Mahere Mokowā Hukihuki.

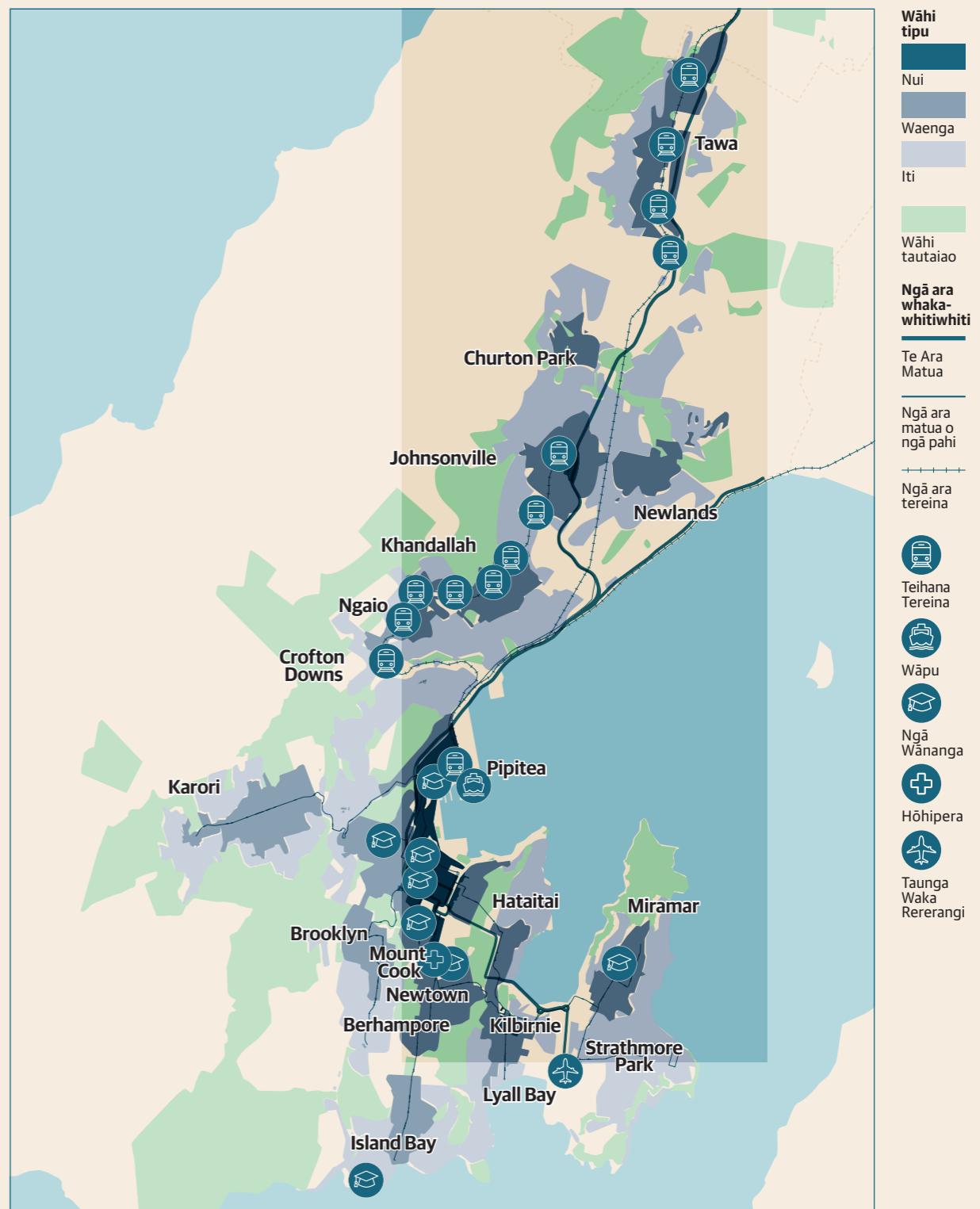
Tā mātou whakapae mō te horanga o tipuranga taupori ā ngā tau 30 e tū nei<sup>1</sup>

# Ka tipu tātou mā te hau-toru



	Ngā kāinga	Ngā tāngata
Pokapū	7,900-8,800	18,000
Ngā haporī ā-roto	4,100-5,400	14,000 <small>Ki te Nui ake</small>
Ngā haporī ā-waho	12,600-18,000	42,500 <small>Ki te Nui ake</small>
<b>Te tapeke</b>	<b>24,600-32,200</b>	<b>74,500</b>

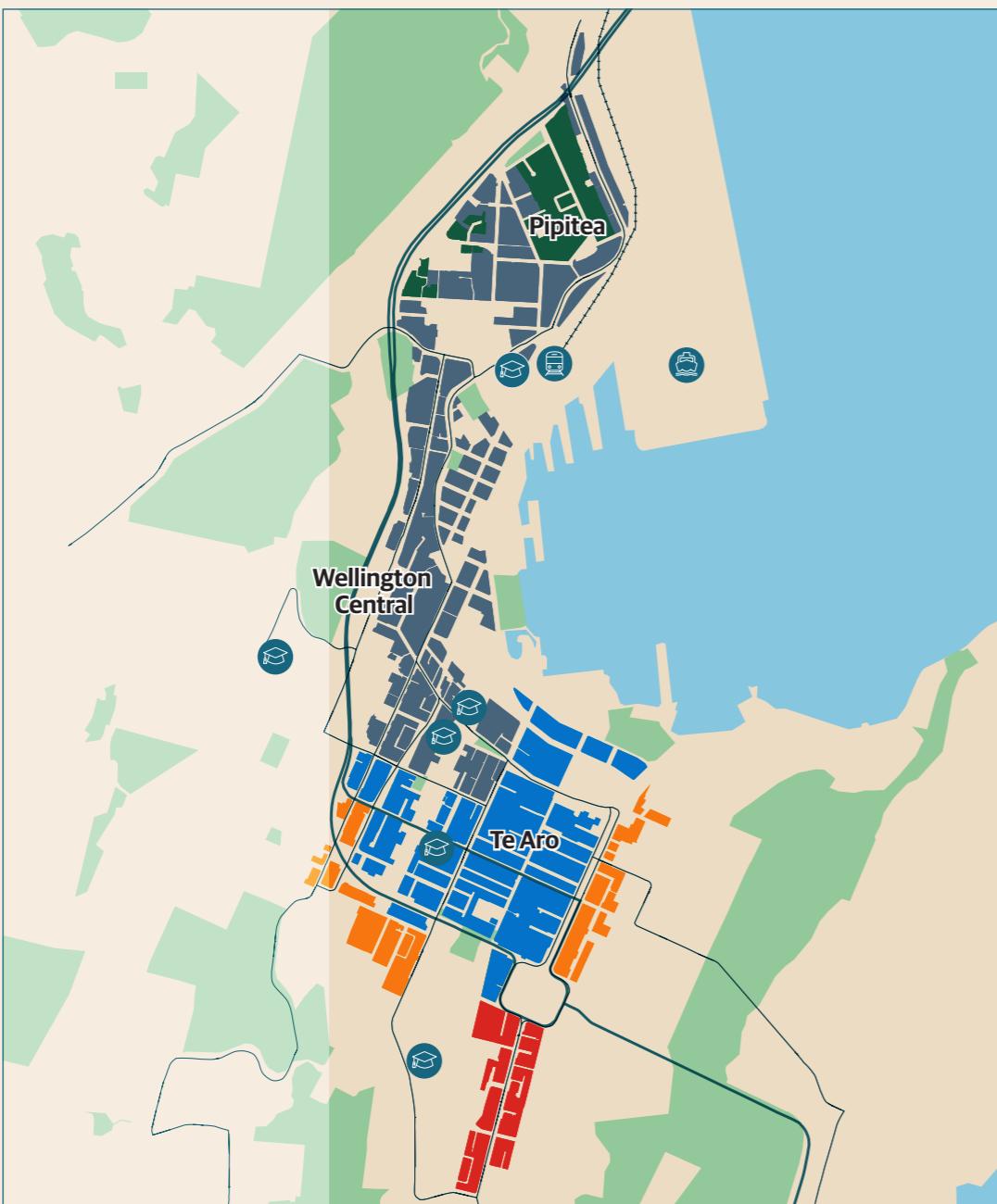
## Te horanga toharite tipuranga taupori



<sup>1</sup> Iahu mai ēnei kōrero i te Aromatawai i ngā Whanaketanga Raukaha o ngā Whare ā-rohe (2019) Ngā Tēpara 2.16, wh.86 me te 2.12, wh80.  
Ka whakahouingia ēnei whika a te mutunga o te tau 2021, nō muri i te rewatanga o te Aromatawai i ngā Whanaketanga Raukaha o ngā Whare ā-rohe.

## Pokapū

- Ngā wāhi o te panoni
- Ngā panonitanga tapenga ikeike
- Kia mau ngā ikeikenga
- Te pū ki te wāhi pokapū
- Haporitata ki te rohe pokapū
- Wāhi whakawhitinga teiteitanga
- Wāhi tautaiao
- Ngā ara whaka-whitiwhiti**
- Te Ara Matua
- Ngā ara matua o ngā pahi
- Ngā ara tereina
- Teihana Tereina
- Wāpu
- Ngā Wānanga



**E whakapae mārika ana, ka tipu ake te tokomaha tāngata o te pokapū ki te 18,000 hei ngā tau e 30 nei, ā, me whai kia 7,900-8,800 anō ngā whare.**

**7,900-8,800**

Kia 7,900-8,800 anō ngā whare

Ko te pokapū te puku ohaoha, mahi anō hoki o te rohe. Ka tipu haere ana, e hiahia ana mātou kia ātaahua ake, kia ngangahau ake mō ngāi Pōneke, ahakoa te pakeketanga, kia noho, kia mahi pakihī: he wāhi kia noho te tangata ki tōna manawa.

E wakangao ana mātou i a Kia Kori Pōneke, hei āwhinatanga ki te whakahōu i te pokapū. Mā ēnei whakapainga, e īhei ai te tangata te hāereere noa i te tāone me ngā hapori.



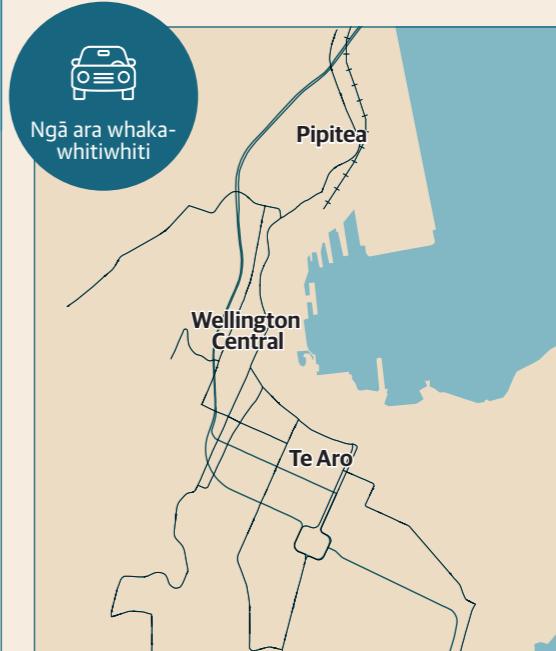
Ngā wāhi o te panoni



Wāhi tautaiao



Ngā ara whaka-whitiwhiti



- Ngā wāhi o te panoni
- Ngā panonitanga tapenga ikeike
- Kia mau ngā ikeikenga
- Te pū ki te wāhi pokapū
- Haporitata ki te rohe pokapū
- Wāhi whakawhitinga teiteitanga
- Wāhi tautaiao
- Ngā ara whaka-whitiwhiti**
- Te Ara Matua
- Ngā ara matua o ngā pahi
- Ngā ara tereina
- Teihana Tereina
- Wāpu
- Ngā Wānanga

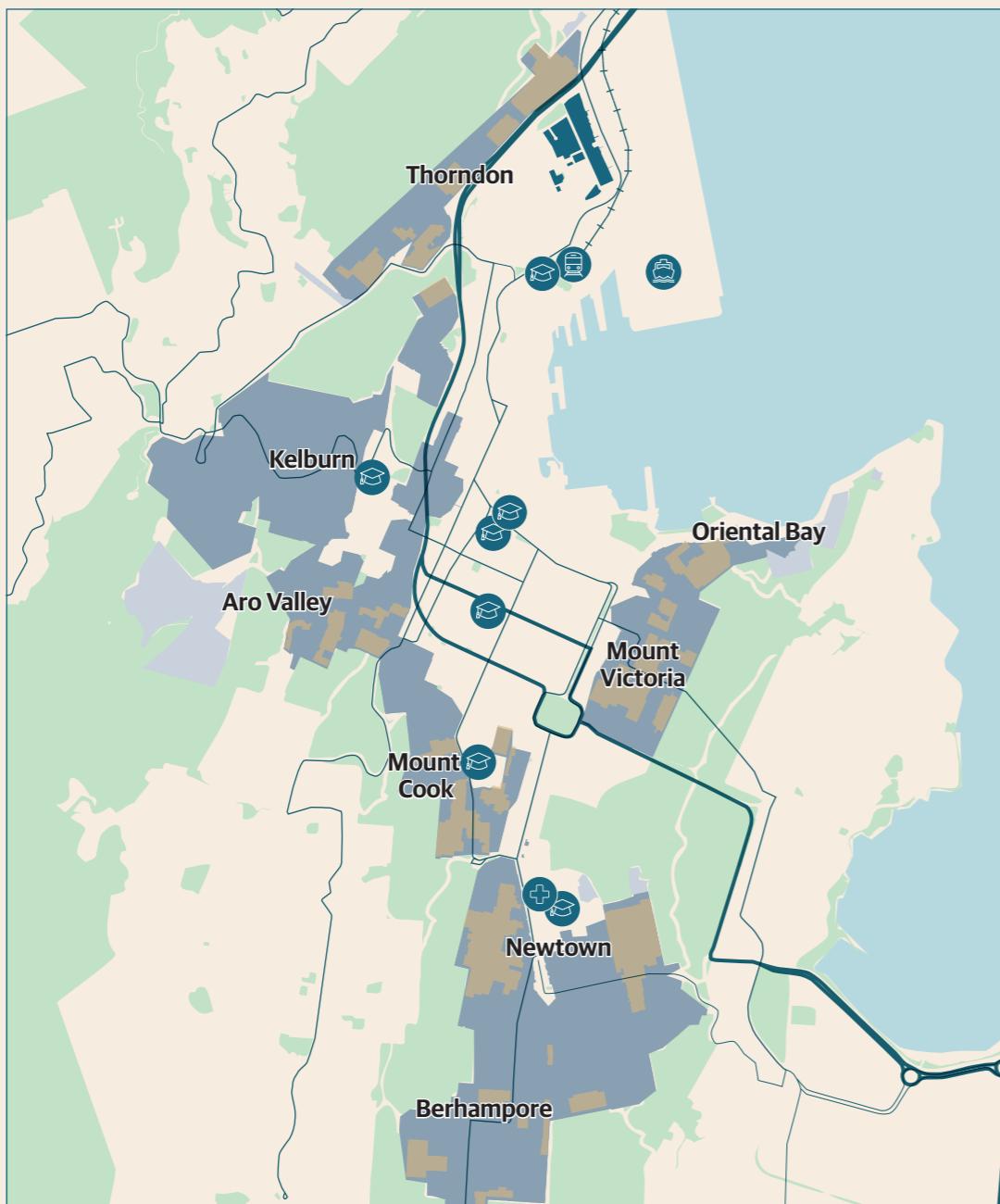
### E whakamahere ana mātou:

- Ki te whakarite īheinga kia maha ake ai ngā whare, mā te pahekotanga o ngā waihangā ikeiketanga ī-waihangā iti, ī-rahi anō hoki, i te whānuitanga o te pokapū.
- Me īhuareka ngā wharetō hōu hei nohoanga, mā ngā ture hōu me ngā whakahaohoa īrahi, e īhei ai te iwi te whai mārama awatea, wāhi noho ki waho, te tūmataitī, ā, kia whai take, kia pai ai te noho ki roto.
- Kia tiakina ngā wāhi hira o te Māori, waihoki ngā wāhi kua tohua hei taonga, ngā whare me ngā rākau.
- Kia whakarite īheitanga mō te whakatipu me te whanaketanga mā te whakatū i tētahi takiwā ki te taha o te Rori o Adelaide me ītahi pito whenua i Thorndon ki te Pokapū.
- Kia rite tonu te rahi taupiri o ngā tiriti maha i te takiwā o Te Aro, ā, kia whakapai ake i ngā mea manaaki kaiwaewae mā ngā ture hōu me ngā tikanga whakahaohoa, hei whakahāere i te rarahi me te īhua o te whakatū whare.
- Kia whakawhanake, ā, kia whakatinanahia he mahere kia nui atu ngā wāhi tautaiao.
- Kia haumaru i ngā tāngata mā te whakatepenga iho i ngā whanaketanga hōu kei ngā wāhi e kaha ana ngā mōrearea māori.

Ngā tū kaupapa e hāngai ana ki te Mahere Mokowā o Te Pokapū e tautoko ana i īnei whāinga.

## Ngā hapori ā-roto

- Wāhi tipu
- Waenga
- Iti
- He rohe whai tuakiri motuhake
- Wāhi tautaiao
- Ngā ara whaka-whitiwhiti**
- Te Ara Matua
- Ngā ara matua o ngā pahi
- Ngā ara tereina
- Teihana Tereina
- Wāpu
- Ngā Whare Wānanga
- Höhipera



Ka tipu te taupori i ngā hapori tāone mā te 14,000 tāngata i ngā tau 30 e heke mai ana, ka whai take hoki kia 4,100-5,400 anō ngā kāinga.

**4,100-  
5,400**  
anō ngā kāinga

Ko Thorndon, ko Aro Valley/Holloway Road, ko The Terrace, ko Kelburn, ko Mount Victoria, ko Oriental Bay, ko Mount Cook, ko Newton, ko Berhampore ngā wāhi ka tipu. He wāhi pai ēnei rohe i ngā taitapa o te pokapū me ngā wāhi whai mahi me ngā kawenga tāngata mō te tipuranga.

Kua tohua ngā āhuatanga motuhake i ēnei rohe i te Mahere Ā-Rohe, me te tiaki i ua āhuatanga mā te āta whakahaere i te tūraki i ngā whare i whakatūria i mua i te tau 1930. Ka haere tonu tēnei whakaritenga, heoi ka whakawhāiti te aro ki ētahi wāhi.



### E whakamahere ana mātou kia:

- Nui te raukaha mō ngā whare mā te āki i ngā whare āhua raukaha – inārā ko ngā whare whai taumata, me ngā whare hōkai hahaka ki ngā taumata e ono te teitei, kāre i te tūhono ki ngā rohe whai tuakiritanga motuhake, e pātata ana ki te pokapū.
- Tiakina ngā wāhi hirahira ki te Māori, pērā me ngā wāhi tuku iho, ngā whare me ngā rākau.
- Kia haere tonu ngā whanaketanga i ngā wāhi kua pāngia e te ripa hapa o Pōneke, pēnā me Thorndon.
- Whakamahere pū i te tipuranga mā te whakangao atu i ngā rawa o ngā wai e toru me ngā wāhi tuwhera.

## Ngā hapori ā-waho

**Wāhi tipu**

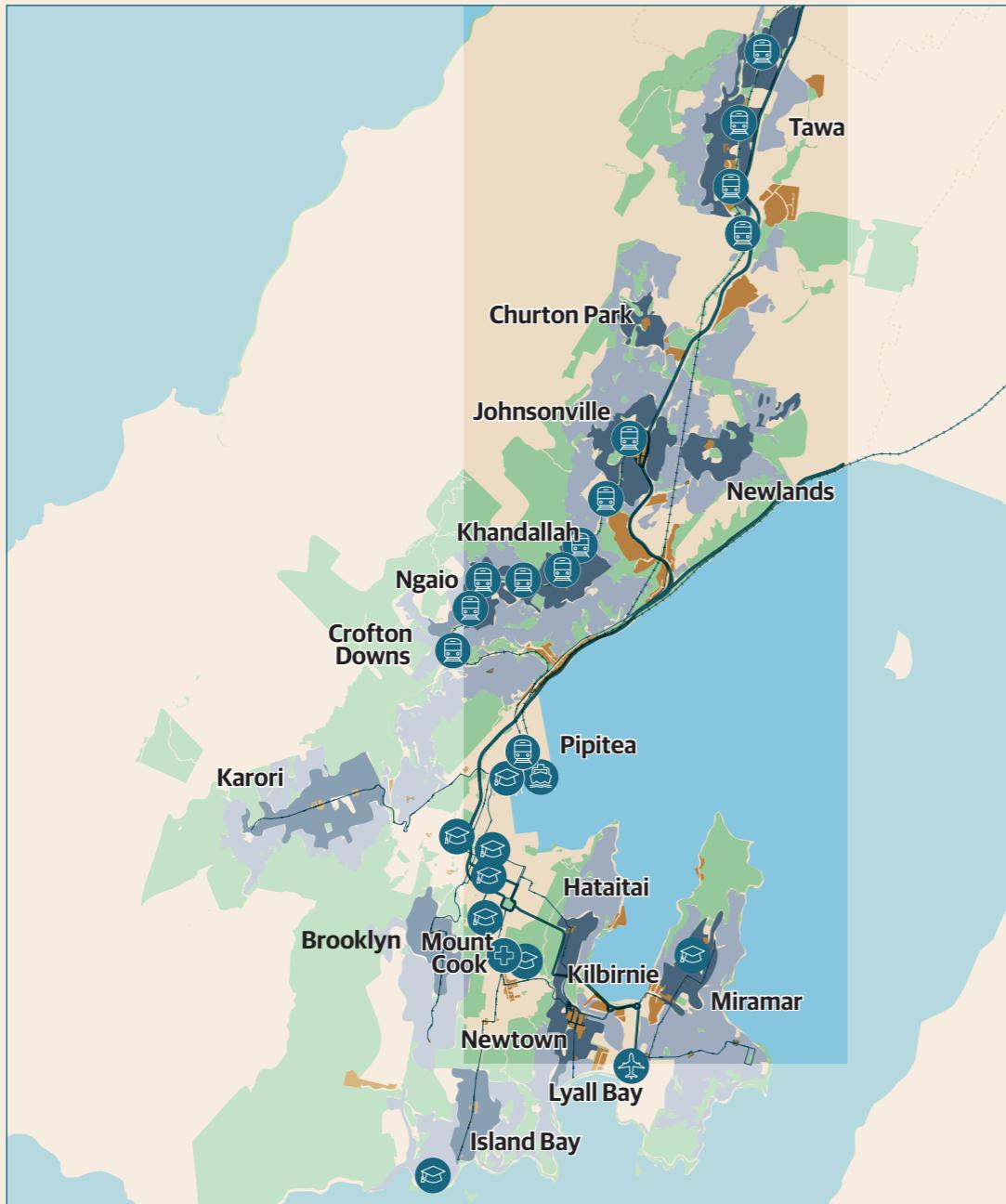
- Nui
- Waenga
- Iti
- Ngā Wāhi pakihī
- Wāhi tautaiao

**Ngā ara whaka-whitiwhiti**

- Te Ara Matua
- Ngā ara matua o ngā pahi
- Ngā ara tereina

**Te Ara Tereina**

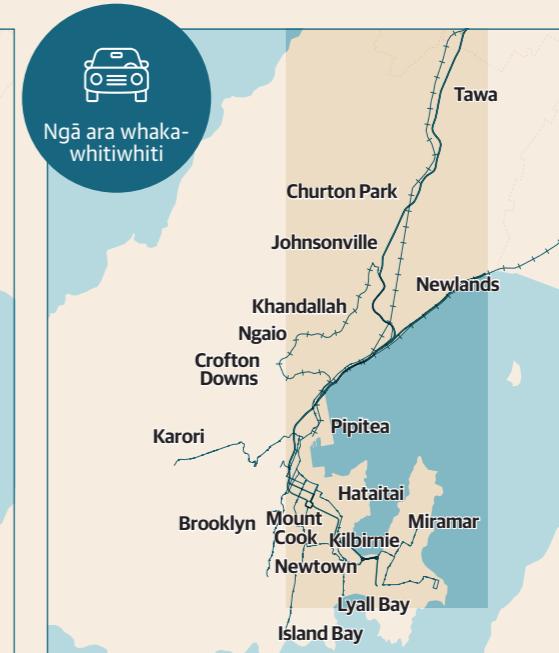
- Teihana Tereina
- Wāpu
- Ngā Whare Wānanga
- Hōhipera
- Taunga Waka Rererangi



14 ngā hapori ā-waho kua tautohua kia eke te tokopae ki te 42,500 tāngata hei ngā 30 tau e haere ake nei, ā, me 12,600-18,000 ngā whare anō.

Koia ēnei ko aua hapori, ko Tawa, Churton Park, Johnsonville, Newlands, Khandallah, Ngaio, Crofton Downs, Karori, Brooklyn, Island Bay, Hātaitai, Kilbirnie, Lyall Bay me Miramar. (E whakatau ana ko Kelburn hei hapori i te Mahere Mokowā whakamutunga). Ka nui ake ngā kōwhiringa whare, momo whare hoki, ā, he āheitanga anō kia hapori ngangahau.

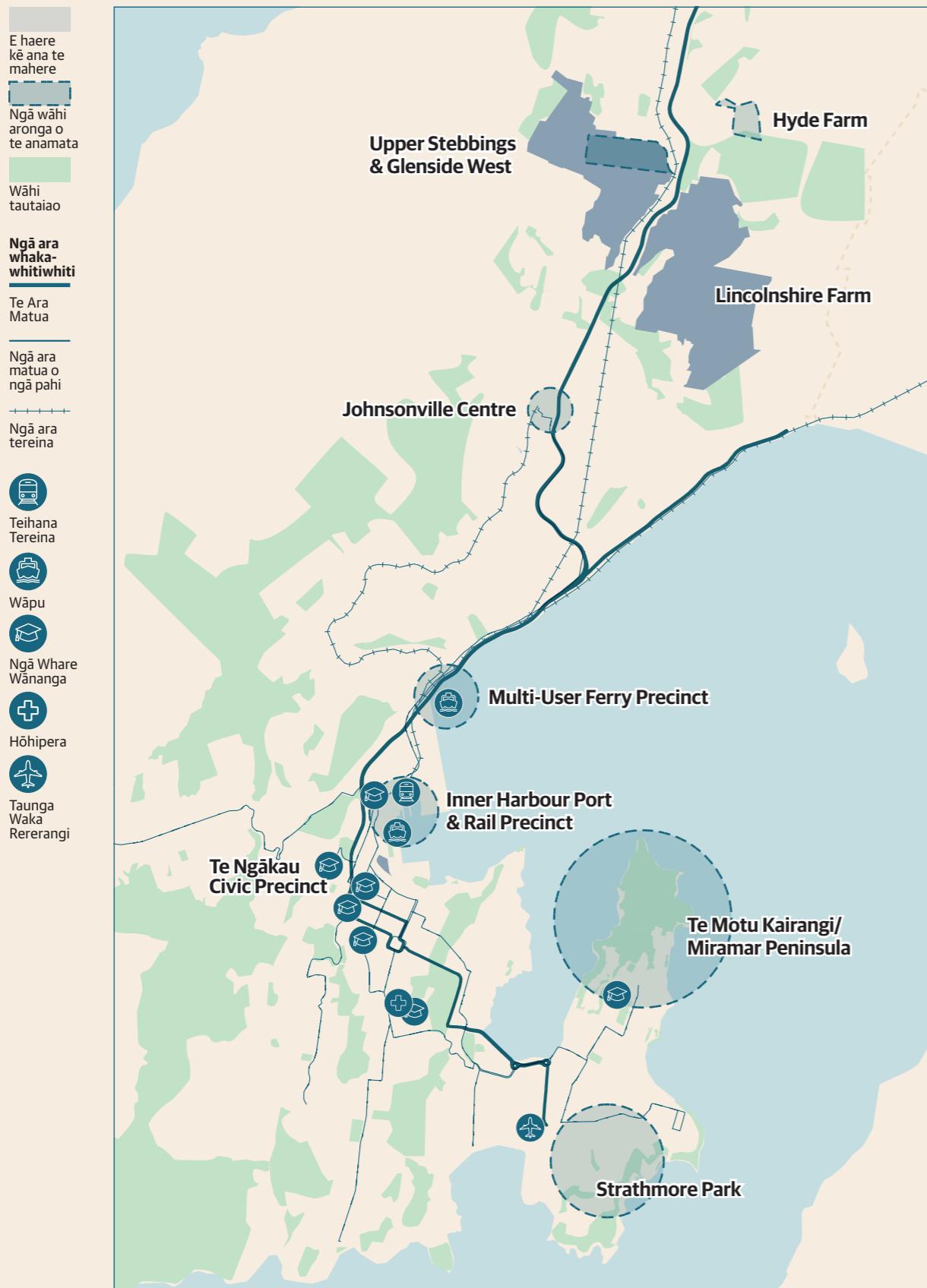
14 ngā wāhi tipu ā-hapori  
Ko tōna  
42,500 ngā tāngata



### E whakamahere ana mātou kia:

- Hanga whare anō mō ngā tāngata i ngā pokapū ā-hapori e tū kē ana, i ngā ara whakawhitihitī – me ngā whare āhua nui te apiapi, me ngā whare tāone e ono ngā taumata e tata ana ki ngā teihana tereina me ngā wāhi hokohoko.
- Whakarite i ngā whare kia pārekareka i te whai wāhitanga ki te rā, i te tirohanga, i te papa wātea, i te wāhi tūmataitī, mā te whakawhanake i ngā ture me ngā aratohu waihanga.
- Tiakina ngā wāhi hirahira ki te Māori, pērā me ngā wāhi tuku iho, ngā whare me ngā rākau.
- Whakāū tonu i ngā whakahoahoa whanaketanga hou e pai ai te āwhina atu i ngā hapori, mā te whakarite ara whakaae mō ngā tononga hou i ngā whare hanga-maha.
- Whakamahere pū i te tipuranga mā te whakangao atu i te waihanga matua matua o ngā wai e toru me ngā papa wātea.

## Ngā wāhi angitu



Tāpiri atu ki ngā wāhi whakatipu matua, kua tautohua e mātou he rautaki 'wāhi angitutanga'. He wāhi ēnei he hira te pitomata, kia whai wāhi atu ki ngā whanaketanga hōu ake, he whakahōunga ake rānei nō ngā wāhi hapori kua tū kē.

Ngā wāhi angitu e whai ake nei:

- **Te Pito Whakarunga o Te Whārua o Stebbings me Glenside West.** – He papa taiao i waenga i a Churton Park me Tawa e 600 anō pea ngā whare hōu.
- **Lincolnshire Farm** – he papa taiao nui i waenga i a Woodridge, Grenada North me Horokiwi e whai ana pea kia 2000 whare anō.
- **Hyde Farm (Grenada North)** – He wāhi pātata ki te wāhi ahumahi o Grenada North e rāhuitia ana ki ngā ara kawe tāngata, ā, tēnā pea ka tautohua hei wāhi ahumahi.
- **Strathmore Park** – He wāhi hei te pito whakatetonga o te kūraetanga o Motu Kairangi, he pitomata whakahōu wāhi noho, ngā tūhono waka pai ake, ā, he pokapū ā-hapori ngangahau pai ake.
- **Te Wāhanga Tūmatanui o Te Ngākau** – Ko te wāhanga pokapū ahurei o Pōneke, e taea ana te whakangangahau ake, e tūhono ake ana ki te tāone me te taha moana.
- **Te Motu Kairangi/Miramar Peninsula** – Ko ētahi whenua kei te pito raki o te raenga kūiti e tukua ana e te Kāwanatanga i tēnei wā. Kia mutu taua tukanga, arā te āheinga kia mahi tahi me te hunga whaipānga kia tautohua, kia whakaaro hoki ngā wawata mō te anamata mō tēnei wāhi. Arā ko te tiaki, ko te whakatairanga i tōna hītori, i te mana ahurea, kia pai ake ai te papa wātea, tōna mauri hauropi, te mana rēhia me te tūhura hei wāhi waihangahau whare hei te anamata.
- **Te Wāpu o Roto me te Taunga Tereina** – He wāhi e noho mai ana ngā wāpu nohonoho, te teihana tereina me te taunga pahi, e taea ai te whakapai ake hei wāhi ngangahau tūmatanui, e tūhono pai ana ki te tāone me te taha moana.
- **Ngā wāhi Taunga Kawenga Tūmatanui** – He āheitanga tō ēnei wāhi kia whai hoa kōtui me ētahi rōpū ki te whakawhanake i ngā whakamahinga whenua, me te whakapai ake i ngā wāhi tūmatanui me ngā wāhi taunga kawenga tūmatanui.

### Te taiao māori me ngā papa wātea

E mōhio ana mātou he wāhanga nui ngā wāhi taiao māori me ngā papa wātea nō te tuakiritanga, ka mutu koirā e ātaahua nei a Pōneke. E whai ana Ko Tō Tātou Tāone Āpōpō kia tiakina ēnei āhuatanga. Ka whakatakoto ture e tiaki ai i ngā wāhi hira rerenga rauropi taketake, (ngā wāhi hira māori) i ngā horanuku hira, me ngā āhuatanga māori. Ka tūhura anō me pēhea e tautaiao nei Te Pokapū, e whakarea rua ana te taupori kāinga hei ngā tau 30 e haere ake nei.

He rerekē te āhua o ia wāhi me ngā āheitanga mō te whakawhanake, pēnei me ngā whare, te pakihī, ngā whakamahinga rerekē, me ngā wāhi ahumahi, wāhi mahi wātea rānei. Ka mahi tahi me ētahi hoa kōtui ki te whakamahere, ki te whakangao i ēnei wāhi, ā, ka whai hua nui mō te tāone.

- **Te pokapū o Waitohi** – Ko te pokapū nui rawa atu, nui hoki te hira o Pōneke kei waho atu i te Pokapū, e taea ai pea te whakangangahau ake hei tāone, hei whakaute i ngā hapori o te raki.
- **Taunga Waka Kōpiko Kaimahitini** – E mahi ana mātou me ētahi hoa kia tautohua he taunga waka kōpiko Kaimahitini ki Kaiwharawhara, e kaha ake ai tō mātou manawaroatanga i ngā aitū taiao, e āki nei i te ohaoha, ā, kia whakapai ake te tomokanga mā raki ki te tāone.
- **Te Wāpu o Roto me te Taunga Tereina** – He wāhi e noho mai ana ngā wāpu nohonoho, te teihana tereina me te taunga pahi, e taea ai te whakapai ake hei wāhi ngangahau tūmatanui, e tūhono pai ana ki te tāone me te taha moana.

### Ngā matepā taiao me te āhuarangi hurihuri

E tūraru ana tō tātou tāone i ngā matepā taiao, ka mutu, ka kaha ake nā te āhuarangi hurihuri. Kei te whakahōungia haerehia ā mātou mōhiohio matepā taiao, ā, ka āta whakaaro hia ēnei tūraru i roto i a mātou whakamaheretanga mō te anamata, ka mutu, ka whakakaha ake ki te whakapiki i tō tātou manawaroatanga. E tautoko ana hoki Tō Tātou Tāone Āpōpō i te whāinga o Pōneke kia haukino kore i mua i te tau 2050, ā, kia koranehe kore Te Pokapū i mua i te tau 2025. Ka pēnei mā te whakatairanga i ngā waka tūmatanui, i te hāereere mā raro, me te akiaki kia pai te whakamahinga whenua, ā, ka whai whakaaro ki hea tū ai, me pēhea hoki te waihangahau whare.

# Ka whakamātāmua mātou i ngā whak- angao hei tautoko i te tipuranga

## We'll prioritise investments to support growth

He tokomaha koutou i tuku pātai mai mō te utu, te whakahaere hoki i te whakatipuranga i meatia ki roto i te Mahere Mokowā.

Mā te mahere e tohu mai ki hea, ka pēhea rānei te nui o te tipu o te tāone. Ka whakamōhio tēnei i ngā ratonga waihanga matua, ki hea, āhea rānei whakangao ai.

He mea hira te whakamahaere ruruku, inā hoki me whai te tāone kia whakangao waihanga matua ki te whakahaere i ngā take o te nāiane, kia tautoko hoki i te tipuranga hei ngā tau e 30 e haere ake nei, inarā te taha ki ngā wai e toru me te waka. Me tāwariwari, me rautaki, ā, me putuputu te whakahaere e taea ai te panoni, mō te whakatipuranga tūturu e wheako nei.

Ka haere tonu mātou ki te kohikohi pūtea tautoko i ngā kaiwhakawanake hei utu i te waihanga matua e ai ki te whakatipuranga, tāpiri atu ki te tono moni taurewa me ngā rēti, ngā pūtea tāpiri kāwanatanga, (hei tauira, Waka Kotahi), me ngā moni koha.

### Te whakangao rawa me ngā whakahōunga hihira hei tautoko i te whakatipuranga

Whakatipuranga me te whakakīngā o ngā hapori e tū kē ana



### Ngā whakangao hihira e tautoko ana i te whakatipuranga

Kia tautoko i te whakapae mō te whakatipuranga, me aro mātou ki ngā tino rawa whakangao hei te tekau tau, koia ēnei:



He tūranga nui whakaharaha tō ēnei wāhi ki te tautoko i te tipuranga, me te whakarahi ake i ngā whare inā hoki:

- Katoa ēnei wāhi he nohonga whare mō te 29,000-33,000 tāngata anō, me ngā kāinga 12,000-14,000
- He pai ngā waka, ngā ratonga, me ngā rauhanga hapori
- He mahere ā mātou e whakawhanaketia ana, kua tautokona rānei ki te tautohu i ngā tino take waihanga matua, me te whakarahi ake i te āheinga mō te whakatipu.

He whakangao anō i ētahi atu wāhi tipu, e tutuki ai hei te wā roa ake e haere mai ana. Ka arotake mātou i ngā whakaarotau mō ngā whakangaonga waihanga matua, i a mātou ka arotake putuputu i te Mahere Mokowā, me ētahi atu mahere pae tawhiti.

# Me whai tangata me ngā rauemi e angitū ai tā tātou mahere

## Our Plan needs other people and resources to succeed



Inā hoki he pīroiroi te Mahere Mokowā, ā, mō ngā tāngata, me mahi tahi, ā, me whakatinana mā ngā kaupapa here me ētahi atu mahi.

### Te Mahi a te Kaunihera



**Kairatonga**  
He whakatakoto ratonga, ā, he whakahere rironga



**Kaitautoko pūtea**  
He tuku pūtea ki ētahi atu rōpū, tangata takitahi hoki ki te whakahaere ratonga



**Hoa Kōtui**  
Ka waihanga rangapū, ngā hononga rautaki me ētahi atu rahinga e aro ana ki ngā hiahia o te hapori



**Kaitakawaenga**  
He tautoko i ētahi atu kia uru ki ngā mahi mā te whakakotahi i ngā rōpū, me ngā rahinga aro



**Kaitautoko**  
He whakatairanga i ngā hiahia o te hapori ki ētahi atu kaiwhakatau me ngā kaiwhakaaweawe



**Kaiwhakarite**  
He whakariterite mahi mā te ture

### Ka mahi tahi me ō mātou hoa

E whai ake nei ō mātou hoa:

- mana whenua
- ngā umanga kāwanatanga, me ētahi atu umanga ehara i te kāwanatanga
- ngā kaiwhakawhanake
- ngā pakihī
- ngā ratonga waihanga matua
- ngā ratonga whare hapori
- ngā rōpū hapori
- te kaunihera ā-rohe, ngā kaunihera tāone/ā-rohe pātata.

### Ka whakamahi mātou i tā mātou Mahere Mahi me ētahi atu rawa

Ka whakatinana i ngā tāpaetanga maha mā ngā Mahere kaupapa here ā-Rohe, mā ngā ture, me ngā ārahitanga. He tino hira anō hoki, ko ā te Kaunihera kaupapa here, ngā hinonga me ngā kaupapa mahi, tae atu hoki ki te Mahere Pae Tawhiti, me te Rautaki Waihanga Matua 30 tau.

Ka āta whai kia whakatutuki i te whakakitenga o te Mahere me ngā whāinga. I konei ka whai wāhi mai te Mahere Mahi. E whakaatu ana i ēnei e whai ake nei:

- Ngā hinonga
- Ngā Kaupapa Here
- Mahi
- Ngā angawā
- Ngā Rahinga e haepapa ana

Ka kite koe i ētahi atu taipitopito ki roto i te whānuitanga o te Mahere Mokowā.

### E tino hira ana te whai i tā te wā e tohu ai, me te hāngai

Ko te rite tonu o ngā arotake e tino hira ana ki te whakatinana i te Mahere, ā, kia hāngai tonu ai. Mā ngā arotake e:

- Mārama ai kei hea te tipuranga e kitea ana, ā, ka whakataurite ki ngā kawatau
- whakarite i ngā tāpaetanga tipu, me ngā huarahi tipuranga.
- haurapatia ngā kokenga whakamua
- Whakahāngai i te whakamaheretanga me ngā whakatau pūtea tautoko e mahi nei mātou me ētahi atu kaiwhakawhiwhi waihanga matua, ratonga hoki.

Ka arotakengia e mātou te Maherei ia toru tau, ā, ka whakahāngai ki te taha o te Mahere Pae Tawhiti me ngā whakatau pūtea tautoko. Ka whakahōutia anō inā whakatau ai ko mātou, ko ētahi atu rahinga rānei pēnei me ngā whakatau mō Kia Kori Pōneke, te Mahere Ā-Rohe rānei.

Ngā mihi ki a koe. He mahere tēnei i te reo o te hapori, mahere hangarau me te taringa pīkari . Ka kite koe i te whānuitanga o te Mahere Mokowā i tā mātou pae tukutuku ki [planningforgrowth.wellington.govt.nz](http://planningforgrowth.wellington.govt.nz)

---

Hei tohu i te rangapū me te mana whenua, e tāpiri mai ana tēnei puka i ētahi āhuatanga hoahoa nā te kaitoi Māori nā David Hakaraia - Ngāpuhi, Ngāti Paoa. He paku whakamāhuki mō ēnei kei raro ake nei.

**Te tauira kei roto i tēnei puka**

Tēnei tauira e whakamahi nei i te tohu whakarare, e tohu ana i te hononga ki waenganui i te katoa e karapotia ana tātou. Tā te pere tapaono, e tohu ana te haerenga roa i te ao kikokiko me te ao wairua anō hoki.

**Te tauira e tohu ana i te rangapū ki te mana whenua i à mātou whāinga o te tāone.**

He hoahoa Rauru (makaurangi) tēnei. Ko tāna he tohu i te whiwhinga mātauranga mā te kauwae runga. Ko te māramatanga kōtinga tēnei hoahoa i te tangata whenua ki te tangata tiriti. Ko te piko tērā e tūmū ana i te rauru e tohu ana i te kotahitanga o ngā iwi.